



الجمهورية الجزائرية
الديمقراطية الشعبية

الجريدة الرسمية

اتفاقات دولية . قوانين . أوامر ومراسيم
قرارات مقررات . مناشير . إعلانات وبلاغات

	ALGERIE		ETRANGER	DIRECTION ET REDACTION : Secrétariat général du Gouvernement
	6 mois	1 an	1 an	
Edition originale	30 DA	50 DA	80 DA	Abonnements et publicité : IMPRIMERIE OFFICIELLE 7 9, et 13, Av. A. Benbarek - ALGER Tél : 65-18-15 à 17 - C.C.P. 3200-50 ALGER
Edition originale et sa traduction	70 DA	100 DA	150 DA (frais d'expédition en sus)	

Edition originale, le numéro : 1 dinar ; Edition originale et sa traduction, le numéro : 2 dinars. — Numéro des années antérieures : 1,50 dinar. Les tables sont fournies gratuitement aux abonnés. Prière de joindre les dernières bandes pour renouvellement et réclamation Changement d'adresse : ajouter 1,50 dinar. Tarif des insertions : 15 dinars la ligne

JOURNAL OFFICIEL DE LA REPUBLIQUE ALGERIENNE DEMOCRATIQUE ET POPULAIRE
CONVENTIONS ET ACCORDS INTERNATIONAUX — LOIS, ORDONNANCES ET DECRETS
ARRETES, DECISIONS, CIRCULAIRES, AVIS, COMMUNICATIONS ET ANNONCES
(TRADUCTION FRANÇAISE)

SOMMAIRE

DECRETS, ARRETES, DECISIONS ET CIRCULAIRES

PRESIDENCE DE LA REPUBLIQUE

Décret du 14 octobre 1979 mettant fin aux fonctions du ministre de l'hydraulique, p. 762.

Décret du 14 octobre 1979 relatif à l'intérim du ministère de l'hydraulique, p. 763.

Arrêtés des 21 et 22 juillet, 1er, 2, 4, 5, 16 et 18 août, 11, 12, 13 et 15 septembre 1979 portant mouvement dans le corps des administrateurs, p. 763.

Arrêté du 13 septembre 1979 portant nomination d'un interprète, p. 767.

MINISTERE DE LA DEFENSE NATIONALE

Arrêtés interministériels du 6 octobre 1979 reconduisant des magistrats dans leurs fonctions près des tribunaux militaires, p. 767.

Arrêté interministériel du 6 octobre 1979 portant désignation de magistrats assesseurs près les tribunaux militaires pour l'année judiciaire 1979-1980, p. 767.

MINISTERE DE L'INTERIEUR

Arrêté interministériel du 18 septembre 1979 rendant exécutoire la délibération du 22 janvier 1979 de l'assemblée populaire de la wilaya de Tlaret, relative à la création d'une entreprise publique de wilaya de bureau d'études, p. 770.

SOMMAIRE (Suite)

Arrêté interministériel du 30 septembre 1979 rendant exécutoire la délibération n° 27/79 du 26 février 1979 de l'assemblée populaire de la wilaya de Skikda, relative à la création d'une entreprise publique de wilaya de promotion et de développement de l'industrie locale, p. 770.

MINISTERE DES AFFAIRES ETRANGERES

Décret du 1er octobre 1979 portant nomination d'un ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de la République algérienne démocratique et populaire, p. 770.

Arrêté du 23 septembre 1979 portant composition du jury de titularisation des secrétaires des affaires étrangères stagiaires au titre de l'année 1979, p. 770.

Arrêté du 23 septembre 1979 portant composition du jury de titularisation des attachés des affaires étrangères stagiaires au titre de l'année 1979, p. 770.

Arrêté du 23 septembre 1979 portant composition du jury de titularisation des chancelliers des affaires étrangères stagiaires au titre de l'année 1979, p. 770.

MINISTERE DES INDUSTRIES LEGERES

Décision du 30 septembre 1979 portant approbation de la liste des bénéficiaires de licences de débits de tabacs établie le 4 mars 1976 par la commission de reclassement des moudjahidine de la wilaya de Béjaïa, p. 771.

Décision du 2 octobre 1979 portant approbation de la liste des bénéficiaires de licences de débits de tabacs établie le 13 mai 1979 par la commission de reclassement des moudjahidine de la wilaya de Sétif, p. 771.

MINISTERE DES FINANCES

Décret n° 79-156 du 13 octobre 1979 portant virement de crédit au budget du ministère des affaires étrangères, p. 771.

Décret n° 79-157 du 13 octobre 1979 portant virement de crédit au budget du ministère des finances, p. 772.

Décret n° 79-158 du 13 octobre 1979 portant virement de crédit au budget du ministère de l'éducation, p. 772.

Décret n° 79-159 du 13 octobre 1979 portant virement de crédit au sein du budget du ministère des sports, p. 774.

Décret du 1er octobre 1979 portant nomination d'un sous-directeur, p. 775.

MINISTERE DE L'INFORMATION ET DE LA CULTURE

Arrêté interministériel du 10 octobre 1979 relatif au recrutement d'animateurs culturels contractuels par les maisons de la culture et les centres de culture et d'information, p. 775.

MINISTERE DES TRANSPORTS

Décision du 13 octobre 1979 portant attribution de deux (2) licences de taxi dans la wilaya de Médéa, p. 776.

MINISTERE DE LA JUSTICE

Décret du 30 septembre 1979 mettant fin aux fonctions d'un magistrat, p. 776.

Décret du 1er octobre 1979 portant nomination d'un sous-directeur, p. 776.

MINISTERE DES TRAVAUX PUBLICS

Décret du 1er octobre 1979 portant nomination du directeur général des infrastructures, p. 776.

MINISTERE DE L'ENSEIGNEMENT SUPERIEUR ET DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE

Décret du 1er octobre 1979 portant nomination d'un sous-directeur, p. 777.

Arrêté du 10 octobre 1979 portant création du diplôme de magister en langue et littérature arabe, p. 777.

Arrêté du 10 octobre 1979 fixant les spécialités ouvertes dans le cadre du diplôme de magister en langue et littérature arabe à l'université d'Alger, p. 777.

Arrêté du 10 octobre 1979 portant création d'instituts au sein du centre universitaire de Sétif, p. 777.

Arrêté du 12 octobre 1979 portant ouverture d'options en vue du diplôme d'ingénieur géologue, p. 777.

SECRETARIAT D'ETAT A LA PECHE

Décret du 1er octobre 1979 portant nomination du directeur de l'administration générale, p. 778.

AVIS ET COMMUNICATIONS

Marches. — Appels d'offres, p. 778.

DECRETS, ARRETES, DECISIONS ET CIRCULAIRES

PRESIDENCE DE LA REPUBLIQUE

Décret du 14 octobre 1979 mettant fin aux fonctions du ministre de l'hydraulique.

Le Président de la République,

Vu la Constitution et notamment ses articles 113, 114 et 115 ;

Vu le décret n° 79-57 du 8 mars 1979 portant organisation et formation du Gouvernement ;

Décrète :

Article 1er. — Il est mis fin aux fonctions de ministre de l'hydraulique, exercées par M. Ahmed Ghazali.

Art. 2. — Le présent décret sera publié au *Journal officiel* de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 14 octobre 1979.

Chadli BENDJEDID.

Décret du 14 octobre 1979 relatif à l'intérim du ministère de l'hydraulique.

Le Président de la République,

Vu la Constitution et notamment ses articles 113, 114 et 115 ;

Vu le décret n° 79-57 du 8 mars 1979 portant organisation et formation du Gouvernement ;

Décète :

Article 1er. — M. Brahim Brahimi, secrétaire d'Etat aux forêts et au reboisement, est chargé de l'intérim du ministère de l'hydraulique.

Art. 2. — Le présent décret sera publié au *Journal officiel* de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 14 octobre 1979.

Chadli BENDJEDID.

Arrêtés des 21 et 22 juillet, 1er, 2, 4, 5, 16 et 18 août, 11, 12, 13 et 15 septembre 1979 portant mouvement dans le corps des administrateurs.

Par arrêté du 21 juillet 1979, M. Ali Bouzidi est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère de l'intérieur.

Par arrêté du 21 juillet 1979, M. Amara Boumadani est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère de l'intérieur.

Par arrêté du 21 juillet 1979, Melle Nadia Agli est nommée en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affectée au ministère de l'intérieur.

Par arrêté du 21 juillet 1979, M. Mohamed Seghir Seddiki est promu au grade d'administrateur stagiaire, à compter du 17 septembre 1978, et affecté au ministère de l'intérieur.

La rémunération de l'intéressé sera calculée sur la base de l'indice 415 de l'échelle XI, afférent au 9ème échelon de son corps d'origine.

Par arrêté du 21 juillet 1979, M. Mohamed Kadri est promu au grade d'administrateur stagiaire, à compter du 17 septembre 1978, et affecté au ministère de l'intérieur.

La rémunération de l'intéressé sera calculée sur la base de l'indice 345 de l'échelle XI, afférent au 6ème échelon de son corps d'origine.

Par arrêté du 22 juillet 1979, M. Mohamed Bahmed Hadj est titularisé dans le corps des administrateurs, et rangé au 1er échelon, indice 320, à compter du 27 décembre 1977.

Par arrêté du 22 juillet 1979, Madame Bourri née Danbia Oussedik est nommée en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère des industries légères.

Par arrêté du 22 juillet 1979, M. Abdelkader Zaoui est intégré, titularisé et reclassé dans le corps des administrateurs au 8ème échelon, indice 495, et conserve au 31 décembre 1971, un reliquat d'ancienneté de 1 mois et 26 jours.

Par arrêté du 22 juillet 1979, M. Boualem Zerabib est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère des transports.

Par arrêté du 1er août 1979, M. Abdelmadjid Abdelli est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère de l'intérieur.

Par arrêté du 1er août 1979, la démission présentée par M. Brahim Hattabi, administrateur stagiaire, est acceptée à compter du 1er janvier 1979.

Par arrêté du 1er août 1979, M. Chabane Ait-Abderrahim est promu, dans le corps des administrateurs, au 6ème échelon, indice 445, à compter du 16 juillet 1976, et conserve au 31 décembre 1978, un reliquat d'ancienneté de 2 ans, 5 mois et 15 jours.

Par arrêté du 1er août 1979, M. Mohamed Ou Aomar Djabella est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère des finances.

Par arrêté du 1er août 1979, Melle Leïla Habchi est nommée en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affectée au ministère des finances.

Par arrêté du 1er août 1979, M. Ahmed Koumyem est promu, dans le corps des administrateurs au 10ème échelon, indice 545, à compter du 24 mars 1979

Par arrêté du 1er août 1979, M. Slimane Abbassène est promu au grade d'administrateur stagiaire, à compter du 17 septembre 1978 et affecté au ministère de l'intérieur.

La rémunération de l'intéressé sera calculée sur la base de l'indice 435 de l'échelle XI, afférent au 10ème échelon de son corps d'origine.

Par arrêté du 1er août 1979, M. Ali Loutari est promu au grade d'administrateur stagiaire, à compter du 17 septembre 1978, et affecté au ministère de l'intérieur.

La rémunération de l'intéressé sera calculée sur la base de l'indice 320 de l'échelle XI, afférent au 5ème échelon de son corps d'origine.

Par arrêté du 1er août 1979, M. Saci Mahdad est promu au grade d'administrateur stagiaire, à compter du 17 septembre 1978, et affecté au ministère de l'intérieur.

La rémunération de l'intéressé sera calculée sur la base de l'indice 415 de l'échelle XI, afférent au 9ème échelon de son corps d'origine.

Par arrêté du 1er août 1979, M. Mohamed Riza Bensaci est promu au grade d'administrateur stagiaire, à compter du 17 septembre 1978, et affecté au ministère de l'intérieur.

La rémunération de l'intéressé sera calculée sur la base de l'indice 345 de l'échelle XI, afférent au 6ème échelon de son corps d'origine.

Par arrêté du 1er août 1979, M. Boularès Bouguerra est promu au grade d'administrateur stagiaire, à compter du 17 septembre 1978, et affecté au ministère de l'intérieur.

La rémunération de l'intéressé sera calculée sur la base de l'indice 415 de l'échelle XI, afférent au 9ème échelon de son corps d'origine.

Par arrêté du 1er août 1979, M. Mohammed El Bachir Bennegueouch est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère de l'intérieur.

Par arrêté du 1er août 1979, M. Omar Bouarfa est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère des finances.

Par arrêté du 2 août 1979, M. Ahmed Khali est promu au grade d'administrateur stagiaire, à compter du 17 septembre 1978, et affecté au ministère de l'intérieur.

La rémunération de l'intéressé sera calculée sur la base de l'indice 345 de l'échelle XI, afférent au 6ème échelon de son corps d'origine.

Par arrêté du 2 août 1979, M. Rachid Azzi est titularisé dans le corps des administrateurs, et rangé au 1er échelon, indice 320, à compter du 1er septembre 1975.

Par arrêté du 4 août 1979, M. Mohamed Merine est promu au grade d'administrateur stagiaire, à compter du 17 septembre 1978, et affecté au ministère de l'intérieur.

La rémunération de l'intéressé sera calculée sur la base de l'indice 435 de l'échelle XI, afférent au 10ème échelon de son corps d'origine.

Par arrêté du 4 août 1979, M. Ahmed Abdellaoui est promu au grade d'administrateur stagiaire, à compter du 17 septembre 1978, et affecté au ministère de l'intérieur.

La rémunération de l'intéressé sera calculée sur la base de l'indice 415 de l'échelle XI, afférent au 9ème échelon de son corps d'origine.

Par arrêté du 4 août 1979, M. Mohamed Baïdi est promu au grade d'administrateur stagiaire, à compter du 17 septembre 1978, et affecté au ministère de l'intérieur.

La rémunération de l'intéressé sera calculée sur la base de l'indice 345 de l'échelle XI, afférent au 6ème échelon de son corps d'origine.

Par arrêté du 4 août 1979, M. Ahmed Alla est promu au grade d'administrateur stagiaire, à compter du 17 septembre 1978, et affecté au ministère de l'intérieur.

La rémunération de l'intéressé sera calculée sur la base de l'indice 395 de l'échelle XI, afférent au 8ème échelon de son corps d'origine.

Par arrêté du 4 août 1979, M. Youcef Mostefa Larbi est promu au grade d'administrateur stagiaire, à compter du 17 septembre 1978, et affecté au ministère de l'intérieur.

La rémunération de l'intéressé sera calculée sur la base de l'indice 370 de l'échelle XI, afférent au 7ème échelon de son corps d'origine.

Par arrêté du 4 août 1979, M. Bel Abbès Eddine est promu au grade d'administrateur stagiaire, à compter du 17 septembre 1978, et affecté au ministère de l'intérieur.

La rémunération de l'intéressé sera calculée sur la base de l'indice 415 de l'échelle XI, afférent au 9ème échelon de son corps d'origine.

Par arrêté du 4 août 1979, M. Mostefa Benchikh est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère de l'intérieur, à compter du 15 septembre 1976.

L'intéressé, administrateur stagiaire, est placé en position de service national pour la période allant du 15 septembre 1976 au 14 septembre 1978.

Il est réintégré dans ses fonctions, à compter de cette dernière date.

Par arrêté du 5 août 1979, M. Menad Bouazza est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère des moudjahidine.

Par arrêté du 5 août 1979, M. Yahia Dourari est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère de l'intérieur, à compter du 15 septembre 1976.

L'intéressé, placé en position de service national pour la période allant du 15 septembre 1976 au 14 septembre 1978, est réintégré dans ses fonctions, à compter de cette dernière date.

Par arrêté du 16 août 1979, M. Saïd Mokadem est titularisé dans le corps des administrateurs, et rangé au 1er échelon, indice 320, à compter du 9 juillet 1978, et conserve à cette même date, un reliquat d'un (1) an.

Par arrêté du 18 août 1979, M. Moussa Belhi est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère des finances.

Par arrêté du 11 septembre 1979, M. Ahmed Maliou est nommé administrateur stagiaire, indice 295, de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'intérieur à compter de la date de son installation dans ses fonctions.

L'intéressé est placé en position de service national pour la période du 15 septembre 1976 au 15 septembre 1978, et réintégré dans ses fonctions à compter de cette dernière date.

Par arrêté du 11 septembre 1979, M. Mohamed Boughaba est nommé administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de la justice.

Par arrêté du 11 septembre 1979, M. Douadi Medjerab est nommé administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de la justice.

Par arrêté du 11 septembre 1979, M. Ali Rahim est nommé administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII, et affecté au ministère de la justice.

Par arrêté du 11 septembre 1979, Melle Zoubida Hamza est nommée administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affectée au ministère de la justice.

Par arrêté du 11 septembre 1979, M. Hassen Benslimane est nommé administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de la justice.

Par arrêté du 11 septembre 1979, M. Mebarek Ben Antar est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère de la justice.

Par arrêté du 12 septembre 1979, M. Abdelghani Hamed Abdelouahab est titularisé dans le corps des administrateurs, et rangé au 8ème échelon, indice 495, à compter du 2 juin 1978 et conserve à cette même date un reliquat d'ancienneté, d'1 an, 7 mois et 2 jours.

Par arrêté du 12 septembre 1979, M. Abdellah Benharrats, administrateur de 6ème échelon, est placé en position de disponibilité pour une période d'une année, à compter du 3 mars 1979.

Par arrêté du 12 septembre 1979, Melle Fatima-Zohra Madani est nommée en qualité d'administrateur

stagiaire, indice 295, et affectée au ministère des affaires religieuses.

Par arrêté du 12 septembre 1979, les dispositions de l'arrêté du 3 octobre 1978 sont modifiées ainsi qu'il suit « M. Mohamed Gasem est titularisé au 2ème échelon du corps des administrateurs, indice 345, à compter du 5 septembre 1977, et conserve à cette même date un reliquat d'ancienneté d'un an ».

Par arrêté du 12 septembre 1979, la démission présentée par Melle Akila Merrouche, administrateur stagiaire est acceptée, à compter du 27 janvier 1979.

Par arrêté du 12 septembre 1979, M. Ali Kentour est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique.

Par arrêté du 12 septembre 1979, M. Belkacem Djennane est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique.

Par arrêté du 12 septembre 1979, M. Monammed Ramdane est nommé administrateur stagiaire, indice 295 et affecté au ministère de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique.

Par arrêté du 12 septembre 1979, M. Amor Daïra est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère de l'information et de la culture.

Par arrêté du 12 septembre 1979, M. Ahmed Ayad est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère de l'information et de la culture.

Par arrêté du 12 septembre 1979, M. Ahmed Bairi est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère de l'information et de la culture.

Par arrêté du 12 septembre 1979, M. Allaoua Lallali est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère des transports.

Par arrêté du 12 septembre 1979, M. Abdallah Ounnas est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère des transports.

Par arrêté du 12 septembre 1979, M. Idir Mokteri est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère des transports.

Par arrêté du 12 septembre 1979, M. Saïd Souag est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère des transports.

Par arrêté du 12 septembre 1979, Melle Malika Boulahlib est nommée en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affectée au ministère des transports.

Par arrêté du 12 septembre 1979, M. Abdelkrim Kaouls est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère des transports.

Par arrêté du 12 septembre 1979, M. Aoumeur Ammour est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté à la Présidence de la République.

Par arrêté du 12 septembre 1979, Melle Baya Oussedik est nommée en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affectée au ministère des industries légères.

Par arrêté du 12 septembre 1979, M. Mahmoud Hacène, administrateur de 1er échelon, est muté, sur sa demande, du ministère des industries légères au secrétariat d'Etat à la pêche, à compter du 2 mai 1979.

Par arrêté du 12 septembre 1979, M. Tahar Silem est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère des industries légères.

Par arrêté du 12 septembre 1979, M. Lamine Bendaïkha, administrateur de 6ème échelon, est détaché auprès de la compagnie algéro-lybienne de transport maritime, pour exercer les fonctions de directeur chargé de l'organisation administrative, pour une période de 5 ans, à compter du 16 octobre 1977.

Dans cette position, le traitement de l'intéressé donnera lieu au précompte de la retenue de 6% pour pension calculée par rapport à l'indice afférent à son échelon dans son corps d'origine.

Par arrêté du 12 septembre 1979, M. Mohamed Boumama est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère de l'énergie et des industries pétrochimiques.

Par arrêté du 12 septembre 1979, M. Ahmed Mostefaoui est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère de l'énergie et des industries pétrochimiques.

Par arrêté du 13 septembre 1979, M. Ali Zerrouki est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère de la planification et de l'aménagement du territoire.

Par arrêté du 13 septembre 1979, M. Ahcène Boukazouha est nommé en qualité d'administrateur

stagiaire, indice 295, et affecté au ministère de l'énergie et des industries pétrochimiques.

Par arrêté du 13 septembre 1979, M. Omar Hattab est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté à la Présidence de la République.

Par arrêté du 13 septembre 1979, M. Abdelkader Mahious est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté à la Présidence de la République.

Par arrêté du 13 septembre 1979, M. Rabah Lounès administrateur stagiaire, est muté, sur sa demande, du ministère des industries légères au ministère du travail et de la formation professionnelle.

Par arrêté du 13 septembre 1979, M. Zahir Farès est titularisé dans le corps des administrateurs et rangé au 1er échelon, indice 320, à compter du 23 mars 1973.

Par arrêté du 13 septembre 1979, M. Mahieddine Khelifa, administrateur de 1er échelon, est muté, sur sa demande, du ministère des industries légères au secrétariat d'Etat à la pêche à compter du 3 juin 1979.

Par arrêté du 13 septembre 1979, M. Mahrez Aït-Belkacem est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère du travail et de la formation professionnelle, à compter du 15 septembre 1976.

L'intéressé, placé en position de service national pour la période allant du 15 septembre 1976 au 15 septembre 1978, est réintégré dans ses fonctions, à compter de cette dernière date.

Par arrêté du 13 septembre 1979, M. Omar Bouras est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère du travail et de la formation professionnelle.

Par arrêté du 13 septembre 1979, M. Mustapha Youcef Khodja est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère des moudjahidine.

Par arrêté du 13 septembre 1979, M. Hocine Ramli est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère des moudjahidine.

Par arrêté du 13 septembre 1979, Melle Fatma Bouagal est nommée en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affectée au ministère des moudjahidine.

Par arrêté du 13 septembre 1979, les dispositions de l'arrêté du 31 janvier 1977 sont modifiées ainsi qu'il suit : « M. Abderrachid Hammoum est titularisé dans le corps des administrateurs et rangé au 1er échelon, indice 320, à compter du 1er octobre 1975 ».

Par arrêté du 13 septembre 1979, les dispositions de l'arrêté du 31 janvier 1977 sont modifiées ainsi qu'il suit : « M. Mohamed El-Amine Messaïd est titularisé au 1er échelon du corps des administrateurs, indice 320, à compter du 1er octobre 1975 ».

Par arrêté du 15 septembre 1979, M. Zine El Abidine Kahouadji, administrateur, est révoqué de ses fonctions pour abandon de poste à compter du 14 février 1979.

Par arrêté du 15 septembre 1979, M. Hocine Boudour est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère des finances.

Par arrêté du 15 septembre 1979, M. Lama Ghaled est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295, et affecté au ministère des finances.

Par arrêté du 15 septembre 1979, M. Haroun Harièche est titularisé dans le corps des administrateurs et rangé au 5ème échelon, indice 420, à compter du 4 octobre 1978, et conserve, à cette même date, un reliquat de 3 ans.

Par arrêté du 15 septembre 1979, M. Athmane Benkouider est titularisé dans le corps des administrateurs et rangé au 1er échelon, indice 320, à compter du 1er juillet 1977.

Arrêté du 13 septembre 1979 portant nomination d'un interprète.

Par arrêté du 13 septembre 1979, M. Mohamed Larbi Bennacer est nommé en qualité d'interprète stagiaire, indice 295, et affecté au ministère des finances.

MINISTERE DE LA DEFENSE NATIONALE

Arrêtés interministériels du 6 octobre 1979 reconduisant des magistrats dans leurs fonctions près des tribunaux militaires.

Par arrêté interministériel du 6 octobre 1979, M. Larbi Bouabdellah, vice-président à la cour d'Oran, est reconduit dans les fonctions de président du tribunal militaire d'Oran, pour une période d'une année, à compter du 1er décembre 1979.

Par arrêté interministériel du 6 octobre 1979, M. Abdelhamid Laroussi, président de chambre près la cour de Constantine, est reconduit dans les fonctions de président du tribunal militaire de Constantine pour une période d'une année, à compter du 1er septembre 1979.

Par arrêté interministériel du 6 octobre 1979, M. Abderrahmane Benattou, procureur général adjoint près la cour d'El Asnam, est reconduit dans les fonctions de président du tribunal militaire de Blida, pour une période d'une année, à compter du 1er décembre 1979.

Par arrêté interministériel du 6 octobre 1979, M. Mahmoud Zemmour, procureur de la République adjoint près le tribunal de Constantine, est reconduit dans les fonctions de procureur militaire de la République près le tribunal militaire d'Oran, pour une période d'une année, à compter du 1er décembre 1979.

Par arrêté interministériel du 6 octobre 1979, M. Blaha Louni, juge au tribunal de Béchar, est reconduit dans les fonctions de vice président du tribunal militaire d'Oran, pour une période d'une année, à compter du 1er décembre 1979.

Arrêté interministériel du 6 octobre 1979 portant désignation de magistrats assesseurs près les tribunaux militaires pour l'année judiciaire 1979-1980.

Par arrêté interministériel du 6 octobre 1979, les officiers et sous-officiers ci-après mentionnés sont désignés en qualité de magistrats assesseurs près les tribunaux militaires pour l'année judiciaire 1979-1980 :

Mohamed-Lakhdar Boukhechem
 Mohamed El-Hadjem
 Hassane Kadi
 Omar Rikouh
 Bachir Chouchène
 Boutera Zerfaoui
 Hocine Oussaid
 M'hamed Bouaïch
 Mohamed Zedazi
 Hamid Merabet
 Mokhtar Bouchiba
 Mohamed-El-Hafid Bach-Chaouch
 Chouab Oultach
 Mohamed Mouyat
 Abdelkrim Malti
 Mohamed-Salah Belmill
 Ali Amara-Madi
 Boutaleb Benghaleb
 Ahmed-Fethi Ouadah
 Mohamed-Ouidir Ouar
 Mohamed-Ali Kadi
 Fouad Sanhadji
 Sadek Mokrani
 Abdelmadjid Hamlaoui
 Ali Sefiri
 Mokrane Achab
 Ahmed Salla
 Ahmed Maïla
 Nouredine Kraoua
 Khaled Chater
 Mébarek Habbas
 Maâmar Achour
 Lounès Zair
 Benaïssa Labèche

Abdelmoumène Benazeddine
 Hocine Chalabi
 Sidi-Driss Zaabar
 Mohamed Hassani
 Mustapha Debbl
 Mohamed Ali-Hadji
 Habib Kettit
 Farouk Sellami
 Mohamed-Améziane Amrouni
 Mohamed Khamkam
 Abderrahmane Yahich
 Mohamed-Redouane Sari
 Mohamed Lazri
 Hocine Boukessani
 Mahmoud Biad
 Mohamed Ayat
 Ahmed Mohamadi
 Mohamed Latrèche
 Mohamed Kartobi
 Mahrez Belaroussi
 Rabah Zaïd
 Lakhdar Sebti
 Ahmed Ramdani
 Belkacem Atoui
 Ammar Othmani
 Bounab Abdou
 Ahmed Hasnaoui
 Ahmed Bendjerouaib
 Mohamed-Ou-Yahia Lassani
 Abdelhamid Belkhir
 Mohamed Azeb
 Nouredine Ouabed
 Brahim Brahimi
 Mohamed Choutah
 Youcef Si-Fodil
 Messaoud Berdjane
 Amar Boukorbane
 Bachir Achour
 Ahmed Haddad
 Kadda Bentata
 Mohamed Bentadjine
 Amar Debbouz
 Amar Bouzidi
 Bridaa Belaggoun
 Amar Cherouana
 Saïd Ziad
 Messaoud Sahraoui
 Boussaâd Cerbah
 Boudjemaâ Kedri
 Rabah Ihadjadjène
 Abdelhalim Ezzeroug
 Mustapha Cheurfi
 Amar Chikhi
 Lakhdar Amrani
 Mohamed Guenoune
 Abdelkader Khelil
 Mohamed Kouidri
 Mohamed Abada
 Zarari Bekakra
 Youcef Hamidi
 Amar Ayad
 Hamou Abdellah
 Abdelhamid Zerrouki
 Mohamed Belkaïd
 Djemaï Ammari
 Belkacem Abidi
 Ahmed-Brahim Alia

Larbi Maaleg
 Mohamed Fergoug
 Abdelkader Bouameur
 Tahar Allaoua
 Ahmed Saidi
 Djelloul Allim
 Ali Meslem
 Salah Azizi
 Belkacem Amichi
 Lamine Amrani
 Abdelmadjid Ferhaoui
 Mohamed-Salem Bendjaballah
 Madjid Selaïnia
 Mohamed Kelloud
 Farid Boukhari
 Abdelouahab Lechehab
 Omar Baba
 Ali Djebabra
 Larbi Saania
 Bachir Boutoba
 Rabia Khalfi
 Mouloud Aït-Amara
 Lakhdar Moulci
 Ahmed Ourchène
 Yahia Benali
 Ali Arab
 Mohamed-Rachid Bellache
 Mohamed-Lahbib Mokrani
 Mohamed Sekrane
 Mouloud Aït-Lounis
 Mohamed Benmansour
 Benaïssa Cherif
 Boualem Abdesslem
 Layachi Asfour
 Achour Badih
 Mohamed Aboud
 Zerrouki Tualbia
 Slimane Belkhamza
 Ali Boughzala
 Salah Abid
 Abdelkader Nacer
 Amira Bouaouina
 Guermi Lachtar
 Hamza Aoufi
 Mohamed-Tahar Lahfaya
 Abdelhamid Kerboua
 Abdelkader Ghafari
 Youcef Boughena
 Ali Benmansour
 Mohamed Oumeziane
 Brahim Belguerdouh
 Bachir Rahim
 Belkacem Charif
 Tahar Benchara
 Hocine Bensaadi
 Moucef Bendjenat
 Tahar Benchaara
 Abdelkader Braik
 Mohamed Saighi
 Mohamed-El-Kebir Belarouci
 Amar Belhous
 Abdelmadjid Gasmi
 Boudjemaâ Berrahal
 Ahcène Maïfia
 Aïssa Tibri
 Abid Halouz
 Abdelhamid Boulmekra

Zine Fattar
 Abdellah Araar
 Mokhtar Arhab
 Mokhtar Bechetellah
 Aïssa Khaldraoui
 Salah Abidi
 Mohamed Yousfi
 Rabat Ladaïsia
 Saïd-Djelloul Oulad
 Tahar Ghorbi
 Hamadi Gasmi
 Messaoud Bousnane
 Mohamed Hamza
 Mohamed Lazhar Ahmilla
 Saïdi Belal
 Mohamed Nouri
 Kouider Benmir
 Ali Dadi
 Sebti Douici
 Youcef Aziria
 Nour-Eddine Benzaya
 Nour-Eddine Zerrari
 Hocine Bouchoucha
 Ahmed Souldani
 Lakhdar Ghassoul
 M'Barek Bendjeddou
 Hamid Abdelli
 Mohamed-Tayeb Bourezak
 Yahia Charif
 Abdellah Guenifi
 Rabah Redjouani
 Mohamed Boulezaz
 Mohamed-Mouloud Mamari
 Messaoud Ounada
 Noureddine Neghar
 Mohamed Mokhfi
 Mostepha Krim
 Naâmane Ghalid
 Benounès Aoune
 Noureddine Amrani
 Lakhdar Aïchouchi
 Tahar Benharkat
 Belkacem Belegroune
 Saïd Zaoui
 Ahcène Zeroual
 Hadj Bouazza
 Abdelhamid Talmat
 Mohamed Bessas
 Abdelkader Small
 Mohamed Yeghnem
 Brahim Braïk
 Belkacem Edjekouane
 Khemis Merzougui
 Abdelkader Bouchen Douka
 Tounsi Haouam
 Mokhtar Emtir
 Mokrane Fenek
 Abdelkader Attar
 Boukmis Aouabia
 Mohamed Ghani
 Noureddine Ziane
 Abdelkader Boukifane
 Abdelkader Echikh
 Miloud Seghir
 Boubakeur Al-Sid Cheikh
 Hocine Guidoum
 Larbi Bouharati

Abdelhamid Souaci
 Miloud Kadri
 Aïssa Touchen
 Yahia Arif
 Mohamed Assous
 Safir Barr
 Tayeb El-Fatmi
 Ghouti Fasia
 Noureddine Bennabi
 Salim Safer
 Youcef Si-Foudil
 Salah Bouguerne
 Mohamed Dridi
 Mohamed Guelmane
 Tayeb Salmi
 Mohamed Ben-Attalah
 Abdelrazik Ahmine
 L'Hocine Mebare
 Abdellah Mohamedi
 Menouar Djahed
 Abdelkader Mengouchi
 Hocine Allouchi
 Kadda Khellil
 Hamid Annabi
 Mosbah Kheddache
 Abdelkader Grib
 Laaredj Guerandi
 Salah Ouazène
 Abdelkader Ben-Aboua
 Fernat Djerioui
 Ahmed Bouguerra
 Mabrouk Seghiri
 Abderrahmane Djadi
 Ahmed Bensalah
 Mustapha Belghomari
 Tahar Bouhafs
 Cheikh Benkheda
 Amar Zidi
 Othmane Bedaïria
 Abdelhamid Badi
 Abdelhafid Menouar
 Mohamed-Lounis Ammad
 Branim Hani
 Laaredj Lahcine
 Bouamama Benchekekhek
 Ahmed Abdedou
 Larbi Noubli
 Nouar Tedjini
 Yahia Regaa
 Mohamed Barkat
 Mohamed Sadli
 Tahar Saci
 Mohamed Boukhari
 Branim Nordine
 Laïd Benrouba
 Saci Bouziane
 Lahcène Moungar
 Ahmed Lahmar
 Tahar Saci Oulad
 Mohamed Medjahed
 Mohamed-Tahar Benchérif
 Mohamed Melouah
 Khaïed Dahmani
 Hamid Ribouni
 Mohamed El-Farès
 Kadda Amrani
 Slimane Abboud

Abdelkader Slad
 Abdelkader Tamani
 Omar Lacheb
 Ahmed Mokadem
 Mohamed Kaïd
 Saïd Taouche
 Ghazi Bouziani
 Mohamed Zladi
 Abdelkader Chikhaoui
 Abdelouahab Zaghoulane
 Brahim Belhadj
 Khélifa Bouzana
 Mohamed-Salah Tobbi
 Abdelkader Bensaad
 Abdeslem Louera
 Miloud Djelloul
 Abdelkader Benasser
 Ahmed-Ouali Halbiche
 Mohamed Zerouala
 Bachir Kirani
 Salah Slimani
 Slimane Mecheri
 Mohamed Benouali

MINISTERE DE L'INTERIEUR

Arrêté interministériel du 18 septembre 1979 rendant exécutoire la délibération du 22 janvier 1979 de l'assemblée populaire de la wilaya de Tiaret, relative à la création d'une entreprise publique de wilaya de bureau d'études.

Par arrêté interministériel du 18 septembre 1979, est rendue exécutoire la délibération du 22 janvier 1979 de l'assemblée populaire de la wilaya de Tiaret, relative à la création d'une entreprise publique de wilaya de bureau d'études.

L'organisation et le fonctionnement de cette entreprise sont fixés conformément aux dispositions du décret n° 71-139 du 26 mai 1971.

Arrêté interministériel du 30 septembre 1979 rendant exécutoire la délibération n° 27/79 du 26 février 1979 de l'assemblée populaire de la wilaya de Skikda, relative à la création d'une entreprise publique de wilaya de promotion et de développement de l'industrie locale.

Par arrêté interministériel du 30 septembre 1979, est rendue exécutoire la délibération n° 27/79 du 26 février 1979 de l'assemblée populaire de la wilaya de Skikda, relative à la création d'une entreprise publique de wilaya de promotion et de développement de l'industrie locale.

L'organisation et le fonctionnement de cette entreprise sont fixés conformément aux dispositions du décret n° 71-139 du 26 mai 1971.

MINISTERE DES AFFAIRES ETRANGERES

Décret du 1er octobre 1979 portant nomination d'un ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de la République algérienne démocratique et populaire.

Par décret du 1er octobre 1979, M. Abdelaziz Maoui est nommé ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de la République algérienne démocratique et populaire auprès du Royaume d'Espagne à Madrid.

Arrêté du 23 septembre 1979 portant composition du jury de titularisation des secrétaires des affaires étrangères stagiaires au titre de l'année 1979.

Par arrêté du 23 septembre 1979, la composition du jury de titularisation des secrétaires des affaires étrangères stagiaires est fixée comme suit :

MM. Mohamed Laala, président,

Mohamed Chenaf, représentant l'administration,

Farid Meraoubi, représentant le personnel,
 sur proposition de la commission paritaire du corps.

Arrêté du 23 septembre 1979 portant composition du jury de titularisation des attachés des affaires étrangères stagiaires au titre de l'année 1979.

Par arrêté du 23 septembre 1979, la composition du jury de titularisation des attachés des affaires étrangères stagiaires est fixée comme suit :

MM. Mohamed Laala, président,

Mohamed Chenaf, représentant l'administration,

Mohamed Saïd Graba, représentant le personnel,
 sur proposition de la commission paritaire du corps.

Arrêté du 23 septembre 1979 portant composition du jury de titularisation des chancelliers des affaires étrangères stagiaires au titre de l'année 1979.

Par arrêté du 23 septembre 1979, la composition du jury de titularisation des chancelliers des affaires étrangères stagiaires est fixée comme suit :

MM. Mohamed Laala, président,

Mohamed Chenaf, représentant l'administration,

Saïd Mazouzi, représentant le personnel,
 sur proposition de la commission paritaire du corps.

MINISTERE DES INDUSTRIES LEGERES

Décision du 30 septembre 1979 portant approbation de la liste des bénéficiaires de licences de débits de tabacs établie le 4 mars 1976 par la commission de reclassement des moudjahidine de la wilaya de Béjaïa.

Par décision du 30 septembre 1979, est approuvée la liste des bénéficiaires de licences de débits de tabacs établie le 4 mars 1976 par la commission de reclassement des moudjahidine de la wilaya de Béjaïa, prévue par le décret n° 67-169 du 24 août 1967 portant création de licences de débits de tabacs au profit des anciens membres de l'ALN et de l'OCFLN.

Liste des bénéficiaires de licences de débits de tabacs

Noms et prénoms des bénéficiaires	Centre d'exploitation	Daïra
Akli Ouchetla	Seddouk	Akbou
Rabia Djoumar	Seddouk	Akbou

Décision du 2 octobre 1979 portant approbation de la liste des bénéficiaires de licences de débits de tabacs établie le 13 mai 1979 par la commission de reclassement des moudjahidine de la wilaya de Sétif.

Par décision du 2 octobre 1979, est approuvée la liste des bénéficiaires de licences de débits de tabacs établie le 13 mai 1979 par la commission de reclassement des moudjahidine de la wilaya de Sétif prévue par le décret n° 67-169 du 24 août 1967, portant création de licences de débits de tabacs au profit des anciens membres de l'A.L.N. et de l'O.C.F.L.N.

Liste des bénéficiaires de licences de débits de tabacs

Noms et prénoms des bénéficiaires	Centre d'exploitation	Daïra
Makhloûf Boubalouta	Sétif	Sétif
Layachi Koriche	Aïn Oulmène	Aïn Oulmène
Messaoud Sellah	Aïn Oulmène	Aïn Oulmène
Abdellah Belmadani	Aïn Azel	Aïn Oulmène
Messaoud Manser	El Eulma	El Eulma
Dieb Adgouche	Bordj Bou Arréridj	Bordj Bou Arréridj
Saïd Aidel	,	,

MINISTERE DES FINANCES

Décret n° 79-156 du 13 octobre 1979 portant virement de crédit au budget du ministère des affaires étrangères.

Le Président de la République

Sur le rapport du ministre des finances,

Vu la Constitution et notamment ses articles 111 et 152 ;

Vu la loi n° 78-13 du 31 décembre 1978 portant loi de finances pour 1979 et notamment son article 11 ;

Vu le décret n° 78-241 du 31 décembre 1978 portant répartition des crédits ouverts, au titre du budget de fonctionnement par la loi de finances pour 1979, au ministre des affaires étrangères ;

Vu le décret du 31 décembre 1978 portant répartition des crédits ouverts au budget des charges communes ;

Décrète :

Article 1er. — Il est annulé sur 1979, un crédit de sept millions cinq cent mille dinars (7.500.000 DA) applicable au budget de l'Etat et aux chapitres énumérés à l'état « A » annexé au présent décret.

Art. 2. — Il est ouvert sur 1979 un crédit de sept millions cinq cent mille dinars (7.500.000 DA) applicable au budget du ministère des affaires étrangères et aux chapitres énumérés à l'état « B » annexé au présent décret.

Art. 3. — Le ministre des finances et le ministre des affaires étrangères sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent décret qui sera publié au *Journal officiel* de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 13 octobre 1979.

Chadli BENDJEDID

ETAT « A »

N° DES CHAPITRES	LIBELLES	CREDITS ANNULES EN DA
31 12	MINISTERE DES AFFAIRES ETRANGERES TITRE III — MOYENS DES SERVICES 1ère partie — Personnel — Rémunérations d'activité Services à l'étranger — Indemnités et allocations diverses ;	5.000.000

ETAT « A » (suite)

N° DES CHAPITRES	LIBELLES	CREDITS ANNULES EN DA
	CHARGES COMMUNES	
	TITRE III — MOYENS DES SERVICES	
	7ème partie — Dépenses diverses	
37-91	Dépenses éventuelles	2 500 000
	Total des crédits annulés	7.500.000

ETAT « B »

N° DES CHAPITRES	LIBELLES	CREDITS OUVERTS EN DA
	MINISTERE DES AFFAIRES ETRANGERES	
	TITRE III — MOYENS DES SERVICES	
	4ème partie — Matériel et fonctionnement des services	
34 93	Services à l'étranger — Loyers	5.000.000
	7ème partie — Dépenses diverses	
37 11	Frais de fonctionnement des nouveaux postes diplo- matiques et consulaires	2.500.000
	Total des crédits ouverts	7.500.000

Décret n° 79-157 du 13 octobre 1979 portant virement de crédit au budget du ministère des finances.

Le Président de la République

Sur le rapport du ministre des finances,

Vu la Constitution et notamment ses articles 111 et 152 ;

Vu la loi n° 78-13 du 31 décembre 1978 portant loi de finances pour 1979 et notamment son article 11 ;

Vu le décret n° 78-248 du 31 décembre 1978 portant répartition des crédits ouverts, au titre du budget de fonctionnement par la loi de finances pour 1979, au ministre des finances ;

Vu le décret du 31 décembre 1978 portant répartition des crédits ouverts au budget des charges communes ;

Décète :

Article 1er. — Il est annulé sur 1979, un crédit de sept cent mille dinars (700 000 DA) applicable au budget des charges communes et au chapitre 37-91 : « Dépenses éventuelles ».

Art. 2. — Il est ouvert sur 1979, un crédit de sept cent mille dinars (700 000 DA) applicable au budget du ministère des finances et au chapitre 31-01 : « Administration centrale — Rémunérations principales ».

Art. 3. — Le ministre des finances est chargé de l'exécution du présent décret qui sera publié au *Journal officiel* de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 13 octobre 1979.

Chadli BENDJEDID

Décret n° 79-158 du 13 octobre 1979 portant virement de crédit au budget du ministère de l'éducation.

Le Président de la République,

Sur le rapport du ministre des finances,

Vu la Constitution et notamment ses articles 111-10° et 152 ;

Vu la loi n° 78-13 du 31 décembre 1978 portant loi de finances pour 1979, et notamment son article 11 ;

Vu le décret n° 78-252 du 31 décembre 1978 portant répartition des crédits ouverts, au titre du budget de fonctionnement par la loi n° 78-13 du 31 décembre 1978 portant loi de finances pour 1979, au ministre de l'éducation ;

Vu le décret du 31 décembre 1978 portant répartition des crédits ouverts, au budget des charges communes ;

Décète :

Article 1er. — Il est annulé sur 1979, un crédit de cinquante quatre millions cinq cent vingt cinq mille dinars (54.525.000 DA) applicable au budget de l'Etat, conformément à l'état « A » annexé au présent décret.

Art. 2. — Il est ouvert sur 1979, un crédit de cinquante quatre millions cinq cent vingt cinq mille dinars (54.525.000 DA) applicable au budget du ministère de l'éducation et aux chapitres énumérés à l'état « B » annexé au présent décret.

Art. 3. — Le ministre des finances et le ministre de l'éducation sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent décret qui sera publié au *Journal officiel* de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 13 octobre 1979.

Chadli BENDJEDID,

ETAT « A »

N° des Chapitres	L I B E L L E S	CREDITS ANNULES EN DA
	BUDGET DES CHARGES COMMUNES	
	Titre III — Moyens des services	
	7ème Partie — Dépenses diverses	
37-91	Dépenses éventuelles	35 000 000
	Total des crédits annulés au sein du budget des charges communes.....	35.000.000
	BUDGET DU MINISTERE DE L'EDUCATION	
	Titre III — Moyens des services	
	1ère Partie — Personnel — Rémunérations d'activité	
31-01	Administration centrale — Rémunérations principales.	500.000
31-11	Administration académique — Rémunérations principales	1.500.000
31-32	Etablissements d'enseignement secondaire — Personnel enseignant — Indemnités et allocations diverses	2.555.000
31-90	Traitements des fonctionnaires en congé de longue durée	100.000
	Total de la 1ère partie	4.655.000
	4ème partie — Matériel et fonctionnement des services	
34-11	Administration académique — Remboursement de frais	750.000
34-21	Enseignement primaire — Remboursement de frais..	200.000
	Total de la 4ème partie	950.000
	Total du titre III	5.605.000
	Titre IV — Interventions publiques	
	2ème partie — Activité internationale	
42-01	Action éducative à l'étranger	500.000
	Total de la 2ème partie	500.000
	3ème partie — Activité éducative et culturelle	
43-35	Instituts de technologie de l'éducation — Elèves en formation — Présalaires et traitements de stage..	13.420.000
	Total de la 3ème partie	13.420.000
	Total du titre IV	13.920.000
	Total des crédits annulés au sein du budget du ministère de l'éducation ..	19.525.000
	Total général des crédits annulés au sein du budget de l'Etat	54.525.000

ETAT « B »

N° DES CHAPITRES	LIBELLES	CREDITS OUVERTS EN DA
	MINISTERE DE L'EDUCATION	
	Titre III — Moyens des Services	
	1ère Partie. — Personnel — Rémunérations d'activité	
31-31	Etablissements d'enseignement secondaire — Personnel enseignant — Rémunérations principales ..	2.555.000
31-43	Etablissements d'enseignement primaire — Rémunérations principales	51.220.000
	Total de la 1ère partie	53.775.000
	4ème partie - Matériel et fonctionnement des services	
34-01	Administration centrale — Remboursement des frais.	750.000
	Total de la 4ème partie	750.000
	Total général des crédits ouverts	54.525.000

Décret n° 79-159 du 13 octobre 1979 portant virement de crédit au sein du budget du ministère des sports.

Le Président de la République,

Sur le rapport du ministre des finances,

Vu la Constitution et notamment ses articles 111-10° et 152 ;

Vu la loi n° 78-13 du 31 décembre 1978 portant loi de finances pour 1979, et notamment son article 11 ;

Vu le décret n° 78-261 du 31 décembre 1978 portant répartition des crédits ouverts au titre du budget de fonctionnement par la loi de finances pour 1979 au ministre des sports ;

Décrète :

Article 1er. — Il est annulé sur 1979, un crédit de trois millions cent quarante mille dinars (3.140.000 DA) applicable au budget du ministère des sports et aux chapitres énumérés à l'état « A » annexé au présent décret.

Art. 2. — Il est ouvert sur 1979, un crédit de trois millions cent quarante mille dinars (3.140.000 DA) applicable au budget du ministère des sports et aux chapitres énumérés à l'état « B » annexé au présent décret.

Art. 3. — Le ministre des finances et le ministre des sports sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent décret qui sera publié au *Journal officiel* de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 13 octobre 1979.

Chadli BENDJEDID.

ETAT « A »

N° DES CHAPITRES	LIBELLES	CREDITS ANNULES EN DA
	MINISTERE DES SPORTS	
	TITRE III. — Moyens des services	
	1ère Partie	
	Personnel. — Rémunérations d'activité	
31 - 01	Administration centrale. — Rémunérations principales	2 440 000
31 - 02	Administration centrale. — Indemnités et allocations diverses ,	400.000

ETAT « A » (suite)

N° DES CHAPITRES	LIBELLES	CREDITS ANNULES EN DA
	MINISTERE DES SPORTS (Suite)	
	3ème Partie	
	Personnel en activité et en retraite. — Charges sociales	
33-01	Administration centrale. — Prestations familiales.	200.000
33-03	Administration centrale. — Sécurité sociale	100.000
	TOTAL DES CREDITS ANNULES	3.140.000

ETAT « B »

N° DES CHAPITRES	LIBELLES	CREDITS OUVERTS EN DA
	MINISTERE DES SPORTS	
	TITRE III. — Moyens des services	
	1ère Partie	
	Personnel. — Rémunérations d'activité	
31 21	Education physique et sportive. — Rémunérations principales ;	1.800.000
	3ème Partie	
	Personnel en activité et en retraite — Charges sociales	
33-11	Services extérieurs. — Prestations familiales	200.000
33-13	Services extérieurs. — Sécurité sociale	1.140.000
	TOTAL DES CREDITS OUVERTS	3.140.000

Décret du 1er octobre 1979 portant nomination d'un sous-directeur.

Par décret du 1er octobre 1979, M. Mohamed Mendès est nommé sous-directeur du budget et du matériel au ministère des finances.

MINISTERE DE L'INFORMATION ET DE LA CULTURE

Arrêté interministériel du 10 octobre 1979 relatif au recrutement d'animateurs culturels contractuels par les maisons de la culture et les centres de culture et d'information.

Le ministre de l'information et de la culture et

Le secrétaire général de la Présidence de la République,

Vu l'ordonnance n° 66-133 du 2 juin 1966, modifiée et complétée, portant statut général de la fonction publique ;

Vu le décret n° 66-134 du 2 juin 1966 fixant les modalités d'application de l'ordonnance n° 66-133 du 2 juin 1966 portant statut général de la fonction publique aux établissements publics et organismes publics ;

Vu le décret n° 66-136 du 2 juin 1966 fixant les règles applicables aux personnels contractuels et temporaires de l'Etat, des collectivités locales, des établissements et organismes publics, notamment son article 4 ;

Vu l'arrêté interministériel du 18 février 1967 fixant les conditions de rémunération des personnels contractuels et temporaires de l'Etat, des collectivités locales et des établissements publics et organismes publics ;

Vu le décret n° 68-622 du 15 novembre 1968 portant création des centres de culture et d'infor-

matron, modifié par le décret n° 69-94 du 8 juillet 1969 ;

Vu le décret n° 74-244 du 6 décembre 1974 portant création des maisons de la culture et notamment son article 10 ;

Vu le décret n° 76-128 du 27 juillet 1976 relatif au personnel de direction et d'animation des maisons de la culture et fixant les conditions de recrutement et de rémunération du directeur et de l'administrateur de ces établissements, notamment son article 9 ;

Arrêtent :

I — DISPOSITIONS GENERALES

Article 1er. — Afin de répondre aux besoins en personnels devant assurer la mission d'animation culturelle qui leur est dévolue, les maisons de la culture et les centres de culture et d'information peuvent procéder au recrutement d'animateurs culturels contractuels.

Art. 2. — Les animateurs culturels participent à la promotion de la pratique artistique et à la généralisation de l'animation culturelle. A ce titre, ils sont chargés de susciter, d'organiser et de réaliser des activités culturelles et des manifestations artistiques.

Art. 3. — Les agents contractuels visés à l'article 1er ci-dessus, sont soumis aux dispositions du décret n° 66-136 du 2 juin 1966 susvisé. Ils doivent respecter sur le plan professionnel, les mêmes obligations que les fonctionnaires des corps auxquels ils sont assimilés.

II — RECRUTEMENT ET REMUNERATION

Art. 4. — Les animateurs culturels contractuels sont recrutés parmi :

— les candidats titulaires du diplôme de l'école nationale des beaux-arts ou d'un titre reconnu équivalent ;

— les candidats titulaires de titres ou diplômes des disciplines du cycle supérieur délivrés par les écoles, conservatoires ou instituts de musique, d'art dramatique et chorégraphique ou d'arts audiovisuels ;

— les candidats qui, n'ayant pas de titres ou diplômes tels que visés ci-dessus, ont acquis une notoriété au niveau national par la qualité de leurs œuvres littéraires et/ou interprétations artistiques, ou possèdent une expérience éprouvée dans les domaines culturels ou artistiques, en rapport avec les activités des maisons de la culture et les centres de culture et d'information.

Art. 5. — Les agents recrutés en vertu de l'article 4 ci-dessus, sont classés dans le groupe I, échelle B, prévus par l'arrêté interministériel du 18 février 1967 susvisé.

Art. 6. — Le présent arrêté sera publié au *Journal officiel* de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 10 octobre 1979.

*Le secrétaire général
de la Présidence
de la République,*

*P. le ministre
de l'information
et de la culture,*

Le secrétaire général

Abdelmalek BENHABYLES

Mohammed HARDI

MINISTERE DES TRANSPORTS

Décision du 13 octobre 1979 portant attribution de deux (2) licences de taxi dans la wilaya de Médéa.

Par décision du 13 octobre 1979, est approuvée la liste ci-jointe portant attribution de deux (2) licences de taxi dans la wilaya de Médéa.

Liste des bénéficiaires de licences de taxis dans la wilaya de Médéa

Noms et prénoms des bénéficiaires	Daïras	Centres d'exploit- ation
Mohamed Guendouz	Médéa	Médéa
Amar Lachache	Tablat	El Azizia

MINISTERE DE LA JUSTICE

Décret du 30 septembre 1979 mettant fin aux fonctions d'un magistrat.

Par décret du 30 septembre 1979, il est mis fin aux fonctions de M. Tahar Brahimi, juge au tribunal d'Alger, dans le cadre du service civil.

Décret du 1er octobre 1979 portant nomination d'un sous-directeur.

Par décret du 1er octobre 1979, M. Mustapha Kamel Bouharati est nommé en qualité de sous-directeur de l'équipement au ministère de la justice.

MINISTERE DES TRAVAUX PUBLICS

Décret du 1er octobre 1979 portant nomination du directeur général des infrastructures.

Par décret du 1er octobre 1979, M. Abdelmadjid Chiali est nommé directeur général des infrastructures au ministère des travaux publics.

MINISTERE DE L'ENSEIGNEMENT SUPERIEUR ET DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE

Décret du 1er octobre 1979 portant nomination d'un sous-directeur.

Par décret du 1er octobre 1979, M. Messaoud Zeghib est nommé sous-directeur des œuvres universitaires à la direction des œuvres universitaires, des bourses et de la formation à l'étranger, du ministère de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique.

Arrêté du 10 octobre 1979 portant création du diplôme de magister en langue et littérature arabe.

Le ministre de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique ;

Vu le décret n° 76-43 du 20 février 1976 portant création de la post-graduation et organisation de la première post-graduation ;

Vu les délibérations du conseil spécialisé de post-graduation en date du 17 juin 1979 ;

Arrête :

Article 1er. — Il est créé le diplôme de magister en langue et littérature arabe.

Art. 2. — Le présent arrêté sera publié au *Journal officiel* de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 10 octobre 1979.

Abdelhak Rafik BERERHI.

Arrêté du 10 octobre 1979 fixant les spécialités ouvertes dans le cadre du diplôme de magister en langue et littérature arabe à l'université d'Alger.

Le ministre de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique ;

Vu le décret n° 76-43 du 20 février 1976 portant création de la post-graduation et organisation de la première post-graduation ;

Vu l'arrêté du 10 octobre 1979 portant création du diplôme de magister en langue et littérature arabe ;

Arrête :

Article 1er. — Les spécialités ouvertes dans le cadre du magister en langue et littérature arabe sont fixées comme suit :

- Filière linguistique,
- Filière littéraire.

Art. 2. — Le présent arrêté sera publié au *Journal officiel* de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 10 octobre 1979.

Abdelhak Rafik BERERHI.

Arrêté du 10 octobre 1979 portant création d'instituts au sein du centre universitaire de Sétif.

Le ministre de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique ;

Vu le décret n° 78-133 du 3 juin 1978 portant création du centre universitaire de Sétif ;

Sur proposition du directeur du centre universitaire de Sétif ;

Arrête :

Article 1er. — Il est créé au sein du centre universitaire de Sétif :

- un institut de langues vivantes étrangères,
- un institut d'architecture,
- un institut d'optique et de mécanique de précision,
- un institut des sciences économiques.

Art. 2. — Le présent arrêté sera publié au *Journal officiel* de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 10 octobre 1979.

Abdelhak Rafik BERERHI.

Arrêté du 12 octobre 1979 portant ouverture d'options en vue du diplôme d'ingénieur géologue.

Le ministre de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique,

Vu le décret n° 77-99 du 20 juin 1977 portant création du diplôme d'ingénieur géologue ;

Arrête :

Article 1er. — Sont ouvertes en vue du diplôme d'ingénieur géologue, les options suivantes :

- géologie minière,
- hydrogéologie,
- sédimentologie,
- géologie pétrolière.

Art. 2. — Le présent arrêté sera publié au *Journal officiel* de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 12 octobre 1979.

Abdelhak Rafik BERERHI.

SECRETARIAT D'ETAT A LA PECHE

Décret du 1er octobre 1979 portant nomination du directeur de l'administration générale.

Par décret du 1er octobre 1979, M. Omar Ben Abbou est nommé directeur de l'administration générale au secrétariat d'Etat à la pêche.

AVIS ET COMMUNICATIONS

MARCHES. — Appels d'offres

MINISTERE DE L'INTERIEUR

SOCIETE TIGHENNIFIENNE DES TRAVAUX PUBLICS (SOTTRAP) - ZONE INDUSTRIELLE - BP N° 7, TIGHENNIF, WILAYA DE MASCARA

Avis d'appel d'offres international n° 1/79

Un avis d'appel d'offres international est lancé pour la fourniture de matériels de travaux publics et leurs pièces détachées.

Désignation du matériel	Nom- bre	Caractéristiques Puissances
Compresseur	2	4 sorties
Compresseur pour alimenter chariot forage carrière	2	13 litres/seconde
Chariot forage carrière monté sur chenille	2	
Bétonnières	10	P. 500 litres
Coffrage métallique	1	Jeu
Chariot élévateur équipé de dents courtes et longue portée avec contre - poids à l'arrière	1	P. 5 T.
Grue auto-montable 1000 kgd bout de flèche hauteur 30 m	2	
Chargeurs pneumatiques	1	P. 3000 litres
Pelle hydraulique	1	Montée sur pneu P. 95 CV
Rétro-chargeurs	1	P. 750 litres
Rouleau vibrant	2	P. 950 kg
Rouleau vibrant	1	P. 7300 kg
Rouleaux statiques	1	P. 14 T.
Dumper benne carrière	2	4 m3

Les entreprises intéressées pourront avoir toutes informations complémentaires auprès de la SOTTRAP.

La date limite de dépôt des offres est fixée à 30 jours à partir de la date de publication du présent appel d'offres.

Les offres doivent être adressées au directeur de la SOTTRAP, sous double pli cacheté avec la mention « Ne pas ouvrir - Appel d'offres n° 1/79 ».

MINISTERE DE L'URBANISME,
DE LA CONSTRUCTION ET DE L'HABITATDIRECTION DE L'INFRASTRUCTURE
ET DE L'EQUIPEMENT
DE LA WILAYA D'ALGER

Sous-direction des constructions

Un appel d'offres ouvert est lancé en vue de la réalisation des travaux suivants à l'ITE de Bouzaréah (Alger).

1er lot : Construction et aménagements de locaux divers.

2ème lot : Equipement cuisine.

Les entreprises peuvent retirer les dossiers à la direction de l'infrastructure et de l'équipement de la wilaya d'Alger, sous-direction des constructions, 135, rue de Tripoli, Hussein Dey, Alger.

Les offres, accompagnées des pièces réglementaires, devront parvenir à la même adresse, 30 jours après la publication du présent appel d'offres dans la presse nationale, sous double enveloppe cachetée ; l'enveloppe extérieure portera la mention « Appel d'offres - Travaux I.T.E. de Bouzaréah (Alger) - Ne pas ouvrir ».

**DIRECTION DE L'INFRASTRUCTURE
ET DE L'EQUIPEMENT
DE LA WILAYA DE SIKKDA**

Opération n° N.5.622.1.141.00.02

**Construction d'un lycée 1000/300
avec installations sportives à Azzaba**

Un avis d'appel d'offres ouvert est lancé en vue de l'attribution des lots suivants relatifs à la construction d'un lycée 1000/300 avec installations sportives à Azzaba.

Lots : Menuiserie

Electricité

Plomberie - Sanitaire

Chauffage central

Peinture - Vitrierie

Les dossiers d'appel d'offres sont à retirer, contre paiement des frais de reproduction à E.T.A.U., service commercial, agence de l'Est, cité El Bouni à Annaba.

La date limite de remise des offres ne doit pas excéder 30 jours à compter de la publication du présent appel d'offres.

Les offres, accompagnées des pièces exigées par la réglementation en vigueur, devront être adressées sous double pli cacheté au directeur de l'infrastructure et de l'équipement de la wilaya de Skikda, sis avenue Rezki Kehhal, portant la mention « Appel d'offres ouvert pour la construction d'un lycée 1000/300 avec installations sportives à Azzaba ».

Les soumissionnaires resteront engagés par leurs offres pendant 90 jours.

**DIRECTION DE L'INFRASTRUCTURE
ET DE L'EQUIPEMENT
DE LA WILAYA DE SIKKDA**

Opération n° N.5.641.1.141.00.01

**Construction d'un institut de technologie
d'éducation (I.T.E.) - Type 500/500
à Skikda**

Un avis d'appel d'offres ouvert est lancé en vue de l'attribution du lot suivant, relatif à la construction d'un institut de technologie d'éducation (I.T.E.), type 500/500 à Skikda.

Lot : Gros-œuvre.

Le dossier d'appel d'offres est à retirer, contre paiement des frais de reproduction, à la direction de l'infrastructure et de l'équipement de la wilaya

de Skikda, sous-direction de l'habitat et de la construction, sis avenue Rezki Kehhal ou auprès de M. Belkacem Mostefa, architecte, immeuble grande terrasse, Deux Moulins, Bologhine Ibnou Ziri, Alger.

La date limite de remise des offres ne doit pas excéder 30 jours à compter de la publication du présent appel d'offres.

Les offres, accompagnées des pièces exigées par la réglementation en vigueur, devront être adressées sous double pli cacheté, au wali de Skikda, secrétariat général, bureau des marchés, portant la mention « Appel d'offres ouvert pour la construction d'un institut de technologie d'éducation (I.T.E.), type 500/500 à Skikda ».

Les soumissionnaires resteront engagés par leurs offres pendant 90 jours.

**DIRECTION DE L'INFRASTRUCTURE
ET DE L'EQUIPEMENT
DE LA WILAYA DE MOSTAGANEM**

**Construction d'un immeuble comprenant un service
d'inspection de daïra, un centre de recherche
et de documentation pédagogique et des logements
de fonctions à Mostaganem**

Un avis d'appel d'offres ouvert est lancé en vue de la construction d'un immeuble comprenant un service d'inspection de daïra, un centre de recherche et de documentation pédagogique et des logements de fonctions à Mostaganem.

L'opération est à lots séparés :

Lot n° 1 : Gros-œuvre - Aménagements extérieurs.

Lot n° 2 : Etanchéité.

Lot n° 3 : Menuiserie.

Lot n° 4 : Plomberie - Sanitaire.

Lot n° 5 : Chauffage.

Lot n° 6 : Electricité.

Lot n° 7 : Peinture - Vitrierie.

Lot n° 8 : Ferronnerie.

Les dossiers peuvent être consultés à la direction de l'infrastructure et de l'équipement de la wilaya de Mostaganem, square Boudiama Mohamed (service architecture).

Les offres, accompagnées des pièces réglementaires, devront être adressées au wali de Mostaganem, bureau des marchés, sous enveloppe cachetée portant la mention apparente « Appel d'offres ouvert - Construction d'un immeuble comprenant un service d'inspection de daïra, un centre de recherche et de documentation pédagogique et des logements de fonctions à Mostaganem ».

La date limite pour le dépôt des offres est fixée au 15 novembre 1979 à 18 heures, terme de rigueur.

Le délai pendant lequel les soumissionnaires seront engagés par leurs offres est de 90 jours.

**MINISTERE DE L'INFORMATION
ET DE LA CULTURE**

RADIODIFFUSION TELEVISION ALGERIENNE

Budget d'équipement

Appel d'offres ouvert international n° 454/E

Un appel d'offres ouvert international est lancé pour la fourniture et l'installation de deux (2) presses automatiques pour la fabrication de disques.

Les soumissions doivent parvenir sous double enveloppe et pli cacheté au ministère de l'information et de la culture, direction de l'administration générale, 119 rue Didouche Mourad à Alger, avant le 10 novembre 1979, délai de rigueur.

Le dossier peut être demandé ou retiré à la R.T.A., département des études et de l'équipement, 21, Bd des Martyrs à Alger, au bureau n° 355, nouvel immeuble, contre la somme de 200 dinars algériens représentant les frais d'établissement du cahier des charges.

MINISTERE DES TRANSPORTS

**SOCIETE NATIONALE DES TRANSPORTS
FERROVIAIRES**

Direction de l'équipement

Avis d'appel d'offres ouvert XV, TX n° 1979/7

Un appel d'offres ouvert est lancé pour la réfection générale de la peinture du tablier de certains ponts

métalliques situés sur les lignes S.N.T.F. suivantes :

Lignes : Alger - Constantine.

Thénia - Tizi Ouzou.

Boudjellil - Béjaïa.

Surface à peindre : 14.167 m².

Les pièces du dossier pourront être consultées dans les bureaux de la direction de l'équipement de la S.N.T.F., bureau des travaux et marchés, 8ème étage, 21 et 23, Bd Mohamed V à Alger, ou à la direction de l'unité de transport Thénia - Bordj Bou Arréridj, en gare de Bouira.

Les documents nécessaires pour soumissionner seront remis aux entrepreneurs qui en feront la demande à l'une des adresses indiquées ci-dessus.

Les offres devront parvenir sous pli recommandé, au directeur de l'équipement de la S.N.T.F., bureau des travaux et marchés, 8ème étage, 21 et 23, Bd Mohamed V à Alger, avant le 28 octobre 1979 à 16 heures, terme de rigueur, ou être remises, contre reçu, à cette même adresse dans le délai imparti.

Le délai pendant lequel les candidats resteront engagés par leurs offres, est fixé à 90 jours à compter du 28 octobre 1979.

**SOCIETE NATIONALE DES TRANSPORTS
FERROVIAIRES**

Direction de l'équipement

Unité de transport

Thénia - Bordj Bou Arréridj - Bouira

Rectificatif à l'avis d'appel d'offres
ouvert XV/TX n° 1979/6

PROROGATION DE DELAI

La date limite de dépôt des offres initialement fixée au 21 octobre 1979 est reportée au 28 octobre 1979 à 16 heures, dernier délai.